

Ústav stavebníctva a architektúry SAV Bratislava
24-10-2013
Číslo: 5512013

Zmluva o dielo

podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník, v platnom znení (ďalej len „zmluva“)

Zhotoviteľ:
 Obchodné meno: Slovenská národná galéria
 Sídlo: Riečna 1, 815 13 Bratislava
 V zastúpení: Mgr. Alexandra Kusá, PhD, generálna riaditeľka
 IČO: 64 712
 DIČ: 2020829943
 IČ DPH:
 Bankové spojenie: Štátna pokladnica
 Číslo účtu: XXXXXXXXXX
 (ďalej len „zhotoviteľ/SNG“)

a

Objednávateľ:
 Obchodné meno: Ústav stavebníctva a architektúry Slovenská akadémia vied
 Sídlo: Dúbravská cesta 9, 845 03 Bratislava 45
 V zastúpení: Ing. Peter Matiašovský, CSc, riaditeľ ústavu
 IČO: 166596
 DIČ: 2020830350
 IČ DPH: neplatca
 Bankové spojenie: Štátna pokladnica
 Číslo účtu: XXXXXXXXXX
 (ďalej len „objednávateľ/USTARCH“)

Vyššie uvedení účastníci, jednotlivo označovaní ako „Ústav stavebníctva a architektúry Slovenskej akadémie vied/USTARCH“ a „Slovenská národná galéria/SNG“ spoločne potom ako „zmluvné strany“, uzatvárajú túto zmluvu o dielo v rámci zabezpečenia slávnostného uvedenia novej knihy s názvom „Moderné a/alebo totalitné v architektúre 20. storočia na Slovensku“, ktoré sa uskutoční v priestoroch Berlínka SNG.

Článok I.

Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je zabezpečenie slávnostného uvedenia novej knihy s názvom „Moderné a/alebo totalitné v architektúre 20. storočia na Slovensku“ vydané v rámci projektu „*Architecture of Totalitarian Regimes of the XX Century in Urban Management*“ (ATRIUM - SEE/0009/4.3/X)

2. Táto zmluva je uzatvorená na základe prieskumu trhu zrealizovaného objednávateľom ako verejným obstarávateľom podľa zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení na obstaranie zákazky „zabezpečenie slávnostného uvedenia novej knihy s názvom „Moderné a/alebo totalitné v architektúre 20. storočia na Slovensku“.

3. Predmet plnenia zodpovedá obsahu víťaznej ponuky predloženej zhotoviteľom ako uchádzačom a je v súlade so špecifikáciou stanovenou vo výzve na predloženie ponuky.

Článok II.

Podmienky plnenia

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje:

- a) Poskytnúť objednávateľovi zabezpečenie akcie uvedenej v čl. 1 tejto zmluvy a to priestor Berlínky SNG, cateringové služby, hudobný program, kompletne technické zabezpečenie podľa požiadaviek obstarávateľa a v súlade s výzvou a víťaznou ponukou

- b) Zhotoviteľ poskytne: - priestor Berlínka Slovenskej národnej galérie, Námestie Ľ. Štúra 4, Bratislava
- kultúrno-spoločenský /hudobný/ program,
- kompletne technické zabezpečenie
- cateringové služby

podľa požiadaviek stanovených vo výzve a cenovej ponuke:

Miesto konania: Berlínka Slovenskej národnej galérie, Námestie Ľ. Štúra 4, Bratislava /Kultúrno-spoločenský priestor v Esterházyho paláci SNG nachádzajúci sa v centre mesta/

Hudobná produkcia: Bratislava Hot Serenaders /Bratislavský orchester s dlhoročnou tradíciou, orientuje sa na rekonštrukciu starých nahrávok tanečnej hudby a napodobenie dobového interpretačného štýlu amerického Jazzu a Hot & Sweet Music dvadsiatych až štyridsiatych rokov 20. storočia a slovenskú tanečnú hudbu s jazzovými prvkami (vrátane používania dobových hudobných nástrojov a interpretačných techník ako aj kostýmov)./

Ozvučenie: zabezpečenie hovoreného slova /2x mikrofón/ a koncertu podľa požiadaviek Hot Serenaders

Catering pre 60 osôb: obsahuje teplý a studený bufet

Termín realizácie: 28. október 2013 od 18.00 – 20.30 h

- c) Zhotoviteľ sa zaručí, že predmet plnenia bude objednávateľovi dodaný v súlade a v rozsahu, kvalite a za podmienok dohodnutých v Zmluve (resp. v jej prílohách).

2. Objednávateľ sa zaväzuje:

- a) spolupracovať so SNG na vytvorení bezpečnej a hladkej prevádzky akcie, dodržiavať pravidlá bezpečnosti, ktoré sú tieto :
- do priestorov vstupovať v dohodnutom čase: od 16,00 hod. do 22,00 hod.
- každú mimoriadnu udalosť (úraz, krádež a pod.) nahlásiť vopred určeným zamestnancom SNG,
- dodržiavať predpisy súvisiace s ochranou pred požiarmi

Článok III.

Cena a platobné podmienky

1. Objednávateľ zaplatí zhotoviteľovi za riadne dodaný predmet plnenia dohodnutú zmluvnú cenu, ktorá je určená v súlade s víťaznou ponukou. Cena je stanovená nasledovne:

Prenájom priestoru:	300,- Eur bez DPH
Cattering pre 60 osôb:	1300,- Eur bez DPH
Bratislava Hot serenaders:	600,- Eur bez DPH
Spolu:	2200,- Eur bez DPH
Spolu s DPH:	2640,- Eur s DPH

2. Dodací list o odovzdaní a prevzatí predmetu plnenia podpísaný zástupcami oboch zmluvných strán bude podkladom k vystaveniu faktúry.

3. Zhotoviteľ doručí objednávateľovi faktúru s dodacím listom v dvoch vyhotoveniach najneskôr do 3 dní odo dňa prevzatia predmetu plnenia objednávateľom (do 31.10.2013).

Faktúra (daňový doklad) musí obsahovať zákonom stanovené náležitosti.

Riadne vystavená faktúra bude uhradená do 14 dní od jej doručenia objednávateľovi bezhotovostným prevodom na účet zhotoviteľa.

4. Cena je uvedená ako konečná, bez možnosti navýšenia.

Článok IV

Doba plnenia

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, termín plnenia je 28. október 2013.

Článok V.

Záverečné ustanovenia

1. Ostatné práva a povinnosti zmluvných strán sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka, č. 513/1991 Zb., osobitne jeho § 261 a ďalšie vo všeobecnej úprave, § 536 a ďalšie upravujúce vzťahy zo zmluvy o dielo v znení neskorších predpisov.

2. Zmluvné strany sa zaväzujú, že prípadné majetkové spory, ktoré vzniknú medzi nimi budú po neúspešnom spoločnom rokovaní rozhodovať rozhodcovské orgány za podmienok a v rozsahu zák. č. 244/2002 Z. z. v platnom znení.

3. Táto zmluva je vyhotovená v 4 vyhotoveniach, z ktorých každé má platnosť originálu a každá zmluvná strana obdrží 2 exempláre.

4. Akékoľvek zmeny a doplnky tejto Zmluvy budú zmluvné strany riešiť formou písomných očíslovaných dodatkov, ktoré sa po obojstrannom súhlasnom podpise oprávnených zmluvných strán stanú neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy.

5. Zhotoviteľ je povinný strpieť výkon kontroly/auditu súvisiaceho s dodávaným predmetom plnenia v rámci projektu *Architecture of Totalitarian Regimes of the XX Century in Urban Management* (ATRIUM - SEE/0009/4.3/X) kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Subsidy contract-u resp. Partnership agreement-u, a to oprávnenými osobami a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť. Oprávnené osoby sú:

- a) Ministerstvo životného prostredia SR a ním poverené osoby,
- b) Útvár následnej finančnej kontroly a nimi poverené osoby,
- c) Najvyšší kontrolný úrad SR, príslušná Správa finančnej kontroly, Certifikačný orgán a nimipoverené osoby,
- d) Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány a nimi poverené osoby,
- e) Splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora auditorov,
- f) Osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a) až d) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a ES.

6. Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami obidvoch zmluvných strán. Zmluva nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv v zmysle platných právnych predpisov SR.

V Bratislave dňa: 24.10.2013

Slovenská národná galéria


Mgr. Alexandra Kusá, PhD
generálna riaditeľka SNG



Ústav stavebníctva a architektúry Slovenská
akadémia vied


Ing. Peter Matiašovský, CSc
riaditeľ ústavu



Príloha: cenová ponuka zo dňa 7.10.2013

Cenová ponuka

Cenová ponuka Slovenskej národnej galérie v rámci spolupráce pri **zabezpečení slávnostného uvedenia novej knihy s názvom „Moderné a/alebo totalitné v architektúre 20. storočia na Slovensku“** ktorý realizuje Ústav stavebníctva architektúry Slovenskej akadémie vied, Dúbravská cesta 9, 845 36 Bratislava

1. Predmet zákazky: Zabezpečenie slávnostného uvedenia novej knihy s názvom „Moderné a/alebo totalitné v architektúre 20. storočia na Slovensku“

2. Opis predmetu zákazky **Špecifikácia predmetu obstarávania**

Slovenská národná galéria ponúka prenájom priestoru, kultúrno-spoločenský /hudobný/ program, kompletne technické zabezpečenie a cateringové služby podľa požiadaviek obstarávateľa.

Miesto konania: Berlínka Slovenskej národnej galérie, Námestie Ľ. Štúra 4, Bratislava /Kultúrno-spoločenský priestor v Esterházyho paláci SNG nachádzajúci sa v centre mesta/

Hudobná produkcia: Bratislava Hot Serenaders /Bratislavský orchester s dlhoročnou tradíciou, orientuje sa na rekonštrukciu starých nahrávok tanečnej hudby a napodobenie dobového interpretačného štýlu amerického Jazzu a Hot & Sweet Music dvadsiatych až štyridsiatych rokov 20. storočia a slovenskú tanečnú hudbu s jazzovými prvkami (vrátane používania dobových hudobných nástrojov a interpretačných techník ako aj kostýmov)./

Ozvučenie: zabezpečenie hovoreného slova /2x mikrofón/ a koncertu podľa požiadaviek Hot Serenaders

Catering pre 60 osôb: obsahuje teplý a studený bufet

Termín realizácie: 28. október 2013 od 18.00 – 20.30 h

Cenová ponuka:

Prenájom priestoru:	300,- Eur bez DPH	/360,- Eur vrátane DPH/
Catering pre 60 osôb:	1300,- Eur bez DPH	/1560,- Eur vrátane DPH/
Hot serenaders:	600,- Eur bez DPH	/720,- Eur vrátane DPH/
Spolu:	2200,- Eur bez DPH	/2640,- Eur vrátane DPH/

Kontaktná osoba: Mgr. Bohdana Hromádková, riaditeľka úseku marketingu a komunikácie
kontakt: bohdana.hromadkova@sng.sk

V Bratislave 7.10. 2013


Bohdana Hromádková